

VIA – Informazioni e consigli per le vittime

Informazioni

sulla procedura di presentazione d'istanza

Si prega di contattare VIA se si desidera tale documento in un'altra lingua, in una stampa grande, audio, Braille o altro formato. Le chiamate tramite il sistema RNID per la trasmissione di testi con prefisso 18001.

Introduzione

Questo depliant presenta le diverse fasi implicate nella procedura di presentazione d'istanza. Ci auguriamo che possa dar risposta ad alcune delle domande che potrete avere. Vi preghiamo di chiedere a noi se c'è qualcosa di cui non siete sicuri.

Informazioni e consigli

(Via) informazioni e consigli per le vittime vi ha dato questa brochure in quanto siete vittime di, e/o testimoni di un crimine che è stato reso noto al procuratore. Il procuratore è responsabile delle indagini e della persecuzione del crimine in Scozia.

Il procuratore ha deciso che l'accusato debba apparire **su istanza**. L'istanza è un documento legale che contiene la prima bozza di accuse contro l'accusato in una serie di casi.

Questa brochure vi informa su cosa accadrà nelle prime fasi di un caso di presentazione d'istanza.

Riguardo VIA

VIA fa parte dei servizi degli uffici pubblici e del procuratore. Lo staff di VIA non rappresenta l'accusa. Il nostro lavoro è quello di assistere le vittime, i testimoni ed anche, in alcuni casi di morti improvvise, inattese o relative a crimini, i familiari più stretti. La brochure VIA – come vi possiamo aiutare, vi spiega ulteriormente ciò che facciamo.

Processo d'istanza

Fase 1

Carcerazione per ulteriori controlli (i testimoni non possono essere presenti)

Questa è la prima volta che la persona accusata del crimine appare in tribunale. L'udienza si tiene nel tribunale del giudice in privato. All'accusato non viene richiesto di rendere noto se si dichiara colpevole o meno.

Il giudice potrebbe ordinare la **custodia preventiva** degli accusati (in carcere) fino alla loro prossima apparizione in tribunale.

Nonostante ciò il giudice potrebbe accordarsi per il rilascio degli accusati **su cauzione**. Ciò potrebbe accadere perfino per un'accusa molto grave come l'omicidio.

L'accusato deve rispettare determinate condizioni su cauzione, così come non interferire con o minacciare i testimoni. VIA vi renderà note le condizioni su cauzione in casi simili.

Fase 2

Piena carcerazione (i testimoni non possono essere presenti)

Se l'accusato è detenuto in prigione, si dovrà nuovamente presentare in tribunale entro dieci giorni. Anche in questo caso non gli sarà chiesto di dichiarare se si ritiene colpevole o meno.

Il giudice deciderà ora se l'accusato rimarrà in prigione o sarà rilasciato su cauzione fino a che gli avvocati senior responsabili del procedimento non prendono una decisione su come debba procedere il caso.

Se l'accusato viene rilasciato su cauzione, qualsiasi processo deve avere inizio entro un anno dalla prima presentazione dell'accusato in tribunale.

Se l'accusato viene tenuto in prigione, qualsiasi processo deve avere inizio entro 110 giorni dalla piena carcerazione se il caso deve essere giudicato dal giudice e dalla giuria e 140 giorni se il caso deve essere giudicato dalla corte suprema.

I limiti di tempo possono essere estesi in certe circostanze, ma nella maggior parte dei casi vi potrete aspettare la perfetta applicazione dei limiti di tempo.

Fase 3

Indagini preliminari

Un membro dello staff del procuratore potrebbe interrogare voi o altri testimoni per discutere quanto detto agli ufficiali di polizia i quali stanno indagando sul caso. Loro cercheranno qualsiasi ulteriore informazione che potrebbe essere rilevante.

Se verrete interrogati, l'incontro vi darà la possibilità di fare domande e venire a sapere cosa può accadere in tale caso.

Tale processo viene indicato con il nome di **indagine preliminare**. Potrete ottenere ulteriori informazioni a riguardo in una brochure separata *Informazioni sul fare le vostre dichiarazioni (preliminari)*.

Cosa succede in seguito?

Dopo che sarà completa la fase di indagini, il procuratore o VIA vi faranno sapere se ci sarà un procedimento oppure no.

Se ci sarà, verrete informati su che tipo di accuse affronterà l'accusato e in che tipo di tribunale verrà perseguito il caso (il tribunale del giudice o la corte suprema). VIA vi darà ulteriori informazioni su cosa accadrà in seguito e le procedure coinvolte.

Se la decisione è quella di non perseguire, potrete chiedere al procuratore i motivi di tale decisione.

Agenzie di supporto locali

Sostegno alle vittime Scozia

Fornisce sostegno pratico ed emotivo alle vittime di un crimine. Per contatti locali, contattate:

Durante le ore di ufficio: **0845 60 39 213**

Oppure visitate il sito: www.victimssupportsco.org.uk

VIA potrebbe essere in grado di mettervi in contatto con altre organizzazioni di sostegno nella vostra area locale.

Ulteriori informazioni

Si prega di contattare l'ufficio VIA al numero di telefono allegato alla seguente brochure se volete avere ulteriori informazioni o se c'è qualcosa di cui non siete sicuri.

Oppure contattateci all'assistenza clienti per telefono al numero 91389 / 39577 o 081561 3000

Oppure visitate il nostro sito internet www.copfs.gov.uk

Ulteriori informazioni

Si prega di contattare l'ufficio VIA al numero di telefono allegato alla seguente brochure se volete avere ulteriori informazioni o se c'è qualcosa di cui non siete sicuri.

Oppure contattateci all'assistenza clienti per telefono al numero 01389 739557

Oppure visitate il nostro sito internet www.copfs.gov.uk